

توليسن جاوي كلاسيك: سيستم ايجاءن جاوي دالم
قاموس مرسدن 1812

قاموس *A Dictionary of the Malayan Language* يڠ دتوليس اوليه ويليام مرسدن (1812) مروفاكن قاموس دوپهاس يڠ مغاندوغي 2 بهاكين، ياءيت ملايو دان ايڠگريس، دان ايڠگريس دان ملايو. قاموس اين بوليه داكسيس ملالوئي فاءوتن:

<http://www.sabrizain.org/malaya/library/documents/BE90BB3A995AD0E354FBAA474501270289B675ED.html>

برايكوت اياله براه فونتوه ايجاءن جاوي يڠ ترذاقت دالم قاموس اين.

رومي	هلامن	جاوي كلاسيك	جاوي مودن
utūs-an	2	أُتوسن	اوتوسن
ajōng	2	أَجُوڠْ	اجوڠْ
arbā/rebā	5	اربع	رابو
arti/artī	5	ارت/ارتي	ارتي
arta/harta	5/358	ارت/هرت	هرتا
antāra	16	انتار	انتارا
brat	40	برت/برة	برت
jumādī al-awal/al-akhir	104	جُمَادِي الاول/الآخر	جمادي الأول/الأخر
jumát	106	جمعة	جمعة
chūbit/chubīt	119	چوبت/چوبيت	چوبيت
de-ātas	373/379	دياتس/داتس	دأتس
sārong/sārōng	157	سارڠ/ساروڠ	ساروڠ
pāgar	331/437	فاكر/فاڠر	فاكر
loghat Malāyū/Malāyō	hlm. judul 301/330	لغت/لغة ملايو	لوغت
lūlus	311	لولس	لولوس
mimbar	334	منبر/ممبر	منبر
mintā/mintā/mintak	334	منت/منتأ/منتق	مينتا

سيستم ايجاءن يڠ ترذاقت دالم قاموس اين سوڤه اد كچندروڠن كاره ايجاءن جاوي مودن.